

AUTORES / AUTHORS

AMARO, Ana Maria
Farmácias e Ervanários Tradicionais
Chineses em Macau
澳门的药店与中国传统草药经营者
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 117-130

ANDRADE, Tonio
Did Zheng Chenggong Need a Drunk
German's Help to Capture the Dutch
Colony of Taiwan?
郑成功需要一个德国醉汉相助夺取台湾这个荷兰殖民地吗?
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 56-76

BAPTISTA, António Rodrigues
Luís Fróis em Macau
路易斯·弗洛伊斯在澳门
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 97-107

BLUSSÉ, Leonard
Andreas Everardus Van Braam Houckgeest,
or the Optimistic Adventures
of a Dutchman in China
荷兰人范巴澜的中国冒险旅程
N.º 28, Outubro/October, 2008,
pp. 86-95

BORAO, José Eugenio
The Fortress of Quelang (Jilong, Taiwan):
Past, Present and Future
鸡龙要塞 (台湾基隆): 过去, 现在与将来
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 60-77

BROOKSHAW, David
A Colonial Diaspora Between Empires.
The Macanese and the Fiction of Henrique
de Senna Fernandes
帝国之间的殖民散居族裔。土生葡人和飞历奇的小说
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 135-141

BROOKSHAW, David
Literatura de Macau. A pluralidade
na singularidade e a singularidade na
pluralidade
澳门文学: 在独特性中的多样性和在多样性中的独特性
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 131-136

CHEONG Pek Wan, Belinda
China in Portuguese and Spanish Historical
Cartography in the 16th and 17th Centuries

葡萄牙及西班牙历史地图中的中国
(十六至十七世纪)
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 95-110

DIAS, Alfredo Gomes
Origens da comunidade macaense
de Xangai (1850-1900)
上海的澳门土生社团之起源
(1850-1900)
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 36-49

ESPADINHA, Maria Antónia e SEABRA,
Leonor Diaz de
Para uma história das questões de saúde
em Macau no século XIX: Doenças,
epidemias, médicos e doentes
19世纪澳门卫生问题历史状况:
疾病、流行病、医生与病者
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 50-61

FERREIRA, Maria João Pacheco
Os têxteis bordados sino-portugueses
do Victoria & Albert Museum
在维多利亚与阿勒伯特博物馆现存的中
葡刺绣纺织品
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 108-134

HABERLAND, Detlef
François Caron and his *Description of Japan*
卡隆和他的《日本的描述》
N.º 28, Outubro/October, 2008,
pp. 70-85

JIN Guo Ping e WU Zhiliang
Nova tradução de *Teppoki* (Crónica
da Espingarda). Uma nova perspectiva
sobre as datas do descobrimento do Japão
《铁炮记》新译: 有关发现日本的
日期之新视角
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 6-24

KEITH, Matthew
“Taking up the Gun”: Early Modern
Japanese Firepower and the Siege of Hara
Castle
「拿起枪械」: 近代初期日本的火力
以及原城被围攻
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 77-95

KOSTER, G. L.
Hikayat Tanah Hitu: A Rare Local Source
of 16th and 17th century Moluccan History

《Hikayat Tanah Hitu》: 16至17世纪来
源于摩鹿加群岛的珍贵历史资料
N.º 28, Outubro/October, 2008,
pp. 132-142

LOUREIRO, Rui Manuel
Introdução / Introduction
介绍
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 6-11

LOUREIRO, Rui Manuel
Historical Notes on the Portuguese Fortress
of Malacca (1511-1641)
马六甲的葡萄牙炮台历史记录
(1511-1641)
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 78-96

LOURENÇO, Miguel Rodrigues
O lugar das Filipinas na memória da gesta
castelhana na Ásia nos inícios do século
XVII. Os casos de Bartolomé Leonardo
de Argensola e de Antonio de Morga
在热士达·卡斯德拉那17世纪初亚洲
回忆录中菲律宾的位置—巴尔多罗梅·
雷奥那多·德·阿尔任索拉和安东尼
奥·德·莫尔加之个案分析
N.º 28, Outubro/October, 2008, pp. 113-131

MONTEIRO, Anabela Nunes
Um naufrágio oportuno. O caso do barco
japonês nas costas de Macau em 1685
一个适时的海难: 1685年日本船只在
澳门海岸事件
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 6-20

MONTEIRO, Anabela Nunes
A visão de um europeu sobre a Revolta
dos Três Feudatários. Gabriel de Magalhães
e os apontamentos para a Carta Ânua
da China de 1674
欧洲人加皮耶尔·马加良斯对三个诸侯
反叛的看法及 1674 年中国年报的纪录
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 106-116

MURTEIRA, André
A captura do galeão *Santiago* em 1602
1602 年捕获大帆船“圣地亚哥”号
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 96-105

OLLÉ, Manel
A China de Domingo Fernández
de Navarrete

ÍNDICE N.ºs 25-28

闵明我（那瓦雷得）对中国的看法
N.º 28, Outubro/October, 2008,
pp. 42-54

PARKER, Geoffrey e SUBRAHAMANYAM,
Sanjay
Arms and the Asian. Revisiting European
Firearms and their Place in Early Modern
Asia
武器与亚洲人：欧洲枪炮以及它们在
近代初期亚洲的位置
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 12-42

PUGA, Rogério Miguel
City of Broken Promises enquanto romance
histórico
关于历史小说《绝望之城》
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 62-80

PUGA, Rogério Miguel
Macao in Samuel Purchas's *Hakluytus
Posthumus, or Purchas his Pilgrimes* (1625)
珀切斯著作《哈克路特遗作，或珀切斯
遊记》中的澳门
N.º 28, Outubro/October, 2008, pp.
16-41

RODRIGUES, Vitor Luís Gaspar
Armas e equipamentos de guerra
portugueses no Oriente nas primeiras
décadas de Quinhentos
十六世纪初葡萄牙在东方的战争武器
装备
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 43-55

SEABRA, Leonor Diaz de
A descrição da China de Fr. Jacinto
de Deus
雅森多·德·帝乌斯修士对中国的
描述
N.º 28, Outubro/October, 2008, pp. 55-69

SEABRA, Leonor Diaz de e ESPADINHA,
Maria Antónia
Para uma história das questões de saúde
em Macau no século XIX: Doenças,
epidemias, médicos e doentes
19世纪澳门卫生问题历史状况：
疾病、流行病、医生与病者
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 50-61

SENA, Tereza
Reflections on Robert Morrison's Life
in Macao and Literary Works: Towards
a Contextualized Approach

马礼逊的澳门生活及文学作品的
反思：基于语境方法
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 111-130

SOUZA, George Bryan
The Portuguese Crown and Brazil.
Tobacco Cultivation, Asia and the African
Slave Trade, and the Atlantic and Global
Economy, c. 1674 to 1776
葡萄牙王室和巴西：烟草的种植、
亚洲及非洲的奴隶买卖，以及1674至
1776年间大西洋和全球经济
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 81-94

SOUSA, Lúcio de
As questões militares no comércio entre
Macao e Nagasáqui em 1587
1587 年澳门与长崎贸易中的军事问题
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 25-41

SUBRAHAMANYAM, Sanjay e PARKER,
Geoffrey
Arms and the Asian. Revisiting European
Firearms and their Place in Early Modern
Asia
武器与亚洲人：欧洲枪炮以及它们在
近代初期亚洲的位置
N.º 26, Abril/April 2008, pp. 12-42

SUN Laichen
Chinese-style Firearms in Dai Viet
(Vietnam). The Archaeological Evidence
越南的中国式枪炮：聚焦考古证据
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 42-59

TEIXEIRA, Vítor Gomes
Fr. Paulo da Trindade, O. F. M., cronista
macaense
澳门编年学家，方济各会修士保罗·
达·特林达德
N.º 28, Outubro/October, 2008, pp. 6-15

VALADEZ, Mario Gómez
Between Linguistic Walls and the Third
Space. The *Jurubaças'* Identity and their
Role in Sino-Portuguese Negotiations after
the 1622 Dutch Attack
在语言障壁与第三空间之间：
一六二二年荷兰侵袭之后 *jurubaças*
家族在中葡谈判中的身份及角色
N.º 25, Janeiro/January 2008, pp. 21-35

VAN GOOR, Jurrien
The Bookkeeper and the Sultan. The First
Dutch Visit to Pontianak, 1778

一七七八年，荷兰首度派簿记员造访坤
甸苏丹
N.º 28, Outubro/October, 2008,
pp. 96-112

WU Zhiliang e JIN Guo Ping
Nova tradução de *Teppoki* (Crónica
da Espingarda). Uma nova perspectiva
sobre as datas do descobrimento do Japão
《铁炮记》新译：有关发现日本的
日期之新视角
N.º 27, Julho/July 2008, pp. 6-24